

ویراست دهم

بر اساس آخرین تصحیحات نویسنده

دیوید هالیدی . رابرت رزنیک . یرل واکر

مبانی فیزیک

جلد دوم

الکتریسیته و مغناطیس

محمد رضا خوش بین خوش نظر

نیاز دانش

Halliday, David	: هالیدی، دیوید، ۱۹۱۶ م.	سرشناسه
مبانی فیزیک الکتریسیته و مغناطیس / جلد دوم / دیوید هالیدی، رابرت رزنیگ، یرل واکر؛ ترجمه محمدرضا خوش‌بین خوش نظر.	: ویراست ۱۰.	عنوان و نام پدیدآور
شاپک (جلد اول): ۹۷۸-۶۰۰-۶۴۸۱-۸۹-۰	: تهران، نیاز دانش، ۱۳۹۷	وضعیت ویراست
شاپک (دوره): ۹۷۸-۶۰۰-۶۴۸۱-۹۰-۶	: ج۲. مصور(رنگی)، جدول(رنگی)، نمودار(رنگی)	مشخصات نشر
	: شاپک (جلد دوم): ۹۷۸-۶۰۰-۶۴۸۱-۹۵-۱	مشخصات ظاهری
	: شاپک (دوره): ۹۷۸-۶۰۰-۶۴۸۱-۹۰-۶	شاپک
	: فیفا	وضعیت فهرست‌نویسی
	: عنوان اصلی: Fundamentals of Physics, 10 th . ed, 2014	یادداشت
	: واژه‌نامه	یادداشت
	: کتابنامه	یادداشت
	: ج ۱ - مکانیک و گرما (شاره‌ها و نوسان) - ج ۲ - الکتریسیته و مغناطیس	مندرجات
	: فیزیک	موضوع
Resnick, Robert	: رزنیگ، رابرت، ۱۹۲۳ م	شناسه افزوده
Walker, Jearl	: واکر، یرل، ۱۹۴۵ م	شناسه افزوده
	: خوش‌بین خوش نظر، محمدرضا، ۱۳۴۸ مترجم.	شناسه افزوده
	: QC۲۱/۳/الف/۵۲م۲ ۱۳۹۳	رده‌بندی کنگره
	: ۵۳۰	رده‌بندی دیویی
	: ۳۶۲۰۸۱۵	شماره کتابشناسی ملی



نیاز دانش

: مبانی فیزیک الکتریسیته و مغناطیس / جلد دوم	: نام کتاب
: دیوید هالیدی / رابرت رزنیگ / یرل واکر	: نویسندگان
: محمدرضا خوش‌بین خوش نظر	: مترجم
: حمیدرضا محمد شیرازی - محمد شمس	: مدیر اجرایی - ناظر بر چاپ
: نیاز دانش	: ناشر
: واحد تولید انتشارات نیاز دانش	: صفحه‌آرا
: گنجینه	: لیتوگرافی / چاپ
: سوم - ۱۳۹۷	: نوبت چاپ
: ۱۵۰۰ نسخه	: شمارگان
: ۳۲۰۰۰۰ ریال همراه با DVD	: قیمت

ISBN:978-600-6481-95-1

شاپک (جلد دوم): ۹۷۸-۶۰۰-۶۴۸۱-۹۵-۱

ISBN:978-600-6481-90-6

شاپک (دوره): ۹۷۸-۶۰۰-۶۴۸۱-۹۰-۶

هرگونه چاپ و تکثیر (اعم از زیراکس، بازنویسی، ضبط کامپیوتری و تهیه‌ی CD) از محتویات این اثر بدون اجازه کتبی ناشر ممنوع است، متخلفان به موجب بند ۵ از ماده ۲ قانون حمایت از مؤلفان، مصنفان و هنرمندان تحت پیگرد قانونی قرار می‌گیرند.

کلیه حقوق این اثر برای ناشر محفوظ است.

تماس با انتشارات: ۰۲۱-۶۶۴۷۸۱۰۶-۶۶۴۷۸۱۰۸-۰۹۱۲۷۰۷۳۹۳۵

www.Niaze-Danesh.com

مشاوره جهت نشر: ۰۹۱۲-۲۱۰۶۷۰۹

مقدمه

چرا این کتاب را نوشتیم

سرگرمی با چالشی بزرگ. این، آن شیوه‌ای است که من به فیزیک نگریسته‌ام، از آن روزی که شارون، یکی از دانشجویان کلاسی که من به عنوان یک دانشجوی تحصیلات تکمیلی در آن تدریس می‌کردم، ناگهان از من پرسید: "این چیزها چه ربطی به زندگی من دارد؟" و البته من بی‌درنگ پاسخ دادم: "شارون، این‌ها به همه چیز زندگی تو ربط دارند - این فیزیک است."

او از من خواست مثالی بزنم. فکر کردم و فکر کردم، ولی نتوانستم مثالی بیاورم. آن شب بود که کتاب نمایش هیجان‌انگیز فیزیک¹ را برای شارون و البته خودم آفریدم؛ زیرا اندیشیدم که شکایت او، شکایت من نیز هست. من شش سال تمام در چندین و چند کتاب درسی فیزیک لولیده بودم که به طرز شایسته‌ای بر مبنای بهترین برنامه‌های تعلیم و تربیت (پداگوژی) نگاشته شده بودند، ولی همگی چیزی کم داشتند. فیزیک جالب‌ترین موضوع جهان است، زیرا به چگونگی عمل‌کرد جهان می‌پردازد و تا آن زمان کتاب‌های درسی هر ارتباط تنگاتنگی با جهان واقعی را کاملاً حذف کرده بودند؛ سرگرمی غایب بود.

من حجم زیادی از فیزیک جهان واقعی را، مرتبط با ویراست جدید کتاب نمایش هیجان‌انگیز فیزیک به ویراست جدید مبانی فیزیک افزوده‌ام. اغلب آن‌ها حاصل کلاس‌هایی هستند که در آن‌ها مبانی فیزیک را درس می‌دهم، جایی که می‌توانم از مواجهه‌ی رو در رو و اظهارنظرهای بی‌پروا دریابم که چه موضوعی به کار می‌آید و چه موضوعی، نه. یادداشت‌های حاصل از موفقیت‌ها و شکست‌هایم مبنای این کتاب را شکل می‌دهند. پیام من در این‌جا همانی است که از زمان پس از شارون در چندین سال پیش، با هر دانشجویی که ملاقات کرده‌ام به زبان آورده‌ام. "بله، تو می‌توانی با استفاده از مفاهیم اصلی فیزیک برای همه‌ی روش‌های منجر به نتایج معتبر درباره‌ی جهان واقعی دلیل بیاوری، و این فهم واقعی، جایی است که سرگرمی هست."

هدف‌های زیادی از نگارش این کتاب داشته‌ام، ولی یکی از مهم‌ترین آن‌ها در اختیار گذاردن ابزاری برای مدرسان بوده است تا با آن بتوانند به دانشجویان آموزش دهند که چگونه به طرز مؤثری مطالب علمی را بخوانند، مفاهیم بنیادی را بشناسند، در مورد پرسش‌های علمی استدلال، و مسئله‌های کمی را حل کنند. این فرآیند، نه برای دانشجویان و نه برای مدرسان، ساده نیست. در واقع درسی که به این کتاب مربوط می‌شود ممکن است یکی از چالشی‌ترین درس‌هایی باشد که دانشجو انتخاب می‌کند. در عین حال، می‌تواند یکی از ارزشمندترین درس‌ها باشد، زیرا نظم بنیادینی را در عالم آشکار می‌سازد که تمام کاربردهای علمی و مهندسی از آن سرچشمه می‌گیرد.

بسیاری از استفاده‌کنندگان ویراست نهم (هم مدرسان و هم دانشجویان) نکته‌ها و پیشنهادهایی جهت اصلاح کتاب ارسال کرده‌اند. این اصلاح‌ها اکنون در متن و مسئله‌های سرتاسر کتاب اعمال شده است. من و انتشارات جان وایلی و پسران²، به این کتاب به چشم طرحی رو به پیشرفت نگاه می‌کنیم و با دریافت نظرات استفاده‌کنندگان آن، دلگرم‌تر می‌شویم. می‌توانید پیشنهادها، تصحیح‌ها، نظرهای مثبت یا منفی خود را به انتشارات جان وایلی و پسران یا یرل واکر (آدرس پستی:

Physics Department, Cleveland State University, Cleveland, OH 44115 USA

یا پایگاه (www.flyingcircusofphysics.com) ارسال کنید. ممکن است نتوانیم به همه‌ی پیشنهادها پاسخ دهیم، ولی همه‌ی آن‌ها را حفظ و مطالعه خواهیم کرد.

نمایش هیجان‌انگیز فیزیک

یرل واکر



مغزها و چشم‌ها را فریب دهد
رسول جعفر برزاق

¹ The Flying Circus of Physics

² John Wiley & Sons

موارد جدید کدام‌اند؟

بخش‌ها و هدف‌های یادگیری دانشجویانم از ضعیف‌ترین آن‌ها گرفته تا قوی‌ترین‌شان همواره این سؤال را از من پرسیده‌اند "قرار بوده است چه چیزی از این بخش بیاموزیم؟" موضوع این است که حتی یک دانشجوی فکور هم ممکن است متوجه نشود کدام نکات اصلی را باید از هر بخش فرا گیرد. این احساسی است که خودم هم سال‌ها پیش در استفاده از نخستین ویراست کتاب *هالیدی - رزیک* داشتم، وقتی که فیزیک سال اول دانشگاه را می‌گذراندم.

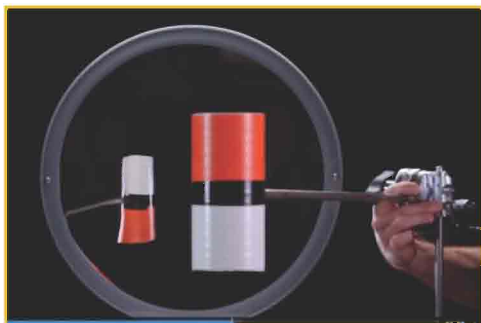
من برای حل این مشکل، در این ویراست جدید، هر فصل را با بخش‌هایی مفهومی مبتنی بر یک موضوع اصلی نوسازی کردم و هر بخش را با فهرستی از هدف‌های یادگیری آغاز نمودم. این فهرست شامل شرحی واضح از مهارت و نکات آموزشی است که باید در پی خواندن آن بخش فرا گرفته شود. در پی هر فهرست، خلاصه‌ی کوتاهی از نکته‌هایی کلیدی می‌آید که آن‌ها نیز باید فرا گرفته شوند. مثلاً نگاهی به نخستین بخش فصل ۱۶ بیاندازید، فصلی که در آن دانشجویان با حجم زیادی از مطالب و مفاهیم مواجه می‌شود. به جای آنکه کسب این مفاهیم و تقسیم‌بندی آن‌ها را به توانایی هر دانشجو واگذارم، من اکنون فهرست و آرسی مشخصی را تدارک دیده‌ام که قدری شبیه به فهرستی است که یک خلبان پیش از راندن هواپیما باید آن‌ها را بررسی کند.

ارتباط بین تکالیف خانه و هدف‌های یادگیری در *WileyPLUS*، هر پرسش و مسئله‌ی آخر فصل به یک هدف یادگیری مربوط شده است، تا این پرسش (که معمولاً صحبتی از آن نمی‌شود) پاسخ داده شود که "چرا من دارم این مسئله را حل می‌کنم؟ و قرار است از حل آن چه چیزی بیاموزم؟" به گمان من با شرحی واضح از هدف یک مسئله، دانشجو می‌تواند آن هدف یادگیری را بهتر به مسائلی دیگر منتقل کند که بیانی متفاوت ولی همان نکته‌ی اصلی را در بر دارند. این می‌تواند به حل این مشکل فراگیر کمک کند که دانشجو روش حل یک مسئله‌ی خاص را می‌آموزد ولی نمی‌تواند نکته‌ی کلیدی آن را برای مسئله‌هایی با شکل و شمایل دیگر به کار بندد.



بازنویسی فصل‌ها دانشجویان من با چند فصل اصلی و بخش‌هایی از چند فصل دیگر مشکل داشتند و از همین رو من در این ویراست جدید بخش عمده‌ای از مطالب را بازنویسی کرده‌ام. مثلاً، من فصل‌های قانون گاوس و پتانسیل الکتریکی را که برای دانشجویانم سخت به نظر می‌رسید، از نو پی‌ریزی کرده‌ام. اکنون مطالب روان‌ترند و به شیوه‌ای سراسرتر به نکته‌های اصلی می‌رسند. در فصل‌های مربوط به فیزیک کوانتومی، من معادله‌ی شرودینگر را بسط داده‌ام، به طوری که اکنون بازتاب امواج مادی از پتانسیل پله‌ای را نیز در بر می‌گیرد. به درخواست چند تن از مدرّسان، بحث اتم بور را از معادله‌ی شرودینگر برای اتم هیدروژن جدا کردم تا بدین ترتیب بتوان از دلایل تاریخی کار بور گذشت. همچنین، اکنون بخشی در مورد تابش جسم سیاه پلانک افزوده شده است.

مسئله‌های نمونه، پرسش و مسئله‌های جدید ۶۰ مسئله‌ی نمونه‌ی جدید به فصل‌ها افزوده شده است. این مسئله‌ها طوری نوشته شده‌اند که برخی از مطالب دشوار را برای دانشجویانم روشن کند. همچنین بنا به درخواست تعدادی از مدرّسان، حدود ۲۵۰ مسئله و ۵۰ پرسش به آخر فصل‌ها افزوده شده است.



فیلم‌های آموزشی در نسخه‌ی الکترونیکی کتاب که در *WileyPLUS* موجود است، دیوید مایولو از دانشگاه راتگرز فیلم‌هایی از تقریباً ۳۰ عکس و تصویر متن کتاب تدارک دیده است. بیشتر فیزیک، مطالعه‌ی چیزها در حرکت است و یک فیلم اغلب می‌تواند درک بهتری از یک عکس یا شکل ساکن به دست دهد.



کمک‌های برخط *WileyPLUS* صرفاً یک برنامه‌ی امتیازدهی نیست، بلکه بیشتر یک مرکز

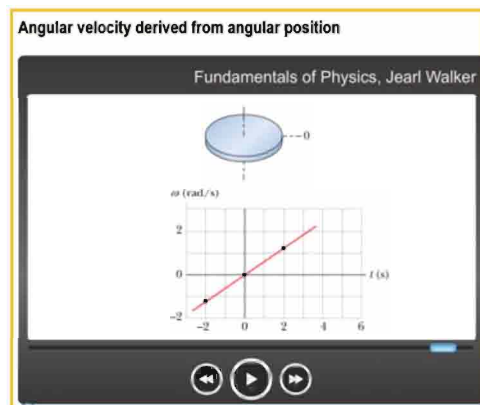


یادگیری پویا پر از کمک‌های آموزشی مختلف است که شامل حل با راهنمایی و مرحله به مرحله‌ی مسئله‌ها، همراه با آزمون‌های کوچک، تصاویر متحرک، صدها مسئله‌ی نمونه، شبیه‌سازی‌ها و نمایش‌های تصویری، و بالغ

بر ۱۵۰۰ فیلم از مرورهای ریاضی گرفته تا گفتارهایی کوتاه برای مثالها است. در هر ترم تحصیلی به بیشتر این کمک‌های یادگیری افزوده می‌شود. برای ویراست دهم، برخی از عکس‌هایی که مربوط به حرکت می‌شوند، به فیلم تبدیل شده‌اند تا بتوان آن‌ها را با دور آهسته مشاهده و تحلیل کرد.

همه‌ی این هزاران کمک‌های یادگیری ۲۴ ساعت روز و در ۷ روز هفته در دسترس‌اند و در هر زمانی قابل تکرارند. بنابراین، اگر دانشجویی درگیر مسئله‌ای، مثلاً در ساعت ۲ نیمه‌شب بشود (که ظاهراً زمانی فراگیر برای حل تکالیف فیزیک است) منابعی سودمند و مساعد در دسترس دارد که صرفاً با کلیک یک ماوس (موشواره) به او ارائه می‌شوند.

ابزارهای یادگیری

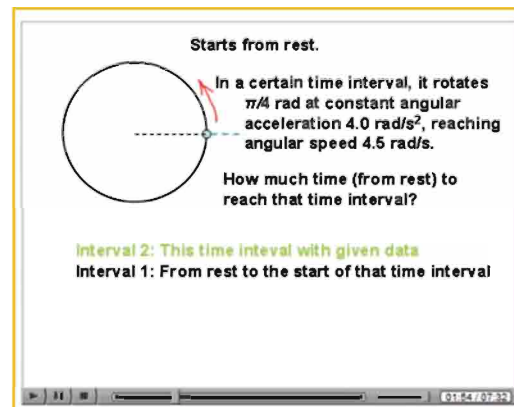


وقتی من نخستین ویراست کتاب *هالیدی - رزنیکی* در سال اول تحصیل خود فرا می‌گرفتم، برای درک بیشتر مطالب آن، هر فصل را بارها و بارها می‌خواندم. ولی امروزه دانشجویان گستره‌ی وسیعی از شیوه‌های یادگیری را در اختیار دارند، و من از این رو گستره‌ی وسیعی از ابزارهای یادگیری را هم در این ویراست جدید و هم به طور برخط در *WileyPLUS* تدارک دیده‌ام:

پویا نمایی یکی از مشخصه‌های بارز هر فصل است. در این کتاب، این مشخصه‌ها با نقشی چرخشی



نشان داده شده است. در *WileyPLUS*، پویانمایی‌ها با یک کلیک (ماوس) موشواره شروع می‌شوند. من این نمایش‌ها را که غنی از اطلاعات هستند از آن‌رو برگزیدم که دانشجویان بتوانند فیزیک مطالب را در یک یا دو دقیقه به طور عملی ببینند، به جای آن‌که صرفاً آن‌ها را به‌طور تخت در صفحه‌ی کاغذ مشاهده کنند. این نمایش‌ها نه تنها به فیزیک جان می‌بخشند، بلکه می‌توانند هر بار که دانشجو بخواهد، تکرار شوند.



فیلم‌ها من بیش از ۱۰۰۰ فیلم آموزشی را تدارک دیده‌ام که هر ترم روزآمد می‌شوند. دانشجویان می‌توانند موقع شنیدن مطالب من درباره‌ی حل‌ها، نکات آموزشی، مسائل نمونه، یا مروری‌ها، رسم‌ها و نوشته‌های من را روی صفحه‌ی نمایشگر ببینند، گویی پهلو به پهلو من، به هنگام نوشتن آن مطالب در اتاقم نشسته‌اند. تدریس رودررو، همواره از ارزشمندترین ابزار آموزشی است، با این حال فیلم‌های من ۲۴ ساعت روز، در ۷ روز هفته در دسترس‌اند، و می‌توانند به طور نامحدودی تکرار گردند.



- **آموزش‌های ویدیویی راجع به مباحث هر فصل.** مباحثی را برگزیدم که دانشجویان بیشترین مشکل را با آن‌ها دارند و آن‌ها را سردرگم می‌سازد.
- **مرورهای ویدئویی بر ریاضیات دبیرستان.** از قبیل توابع جبری مقدماتی، توابع مثلثاتی، و دستگاه معادلات.
- **مقدمات ریاضی ویدئویی.** از قبیل ضرب‌برداری که برای دانشجویان جدید هستند.
- **نمایش‌های ویدئویی تمام مسئله‌های نمونه.** در هر فصل کتاب قصد من حل مسئله‌ها با شروع از یک ایده‌ی کلیدی است، به جای آن‌که صرفاً فرمول‌ها را به کار گیرم. ولی، همچنین می‌خواهم چگونگی خواندن یک مسئله‌ی نمونه را نشان دهم، یعنی چگونه حل مسئله را بخوانیم تا روش‌های حل مسئله‌ای را بیاموزیم که می‌توانند به انواع دیگری از مسائل نیز تعمیم یابند.

GO Tutorial Close

The GO Tutorial will provide you with a step-by-step guide on how to approach this problem. When you are finished, go back and try the problem again on your own. To view the original question while you work, you can just drag this screen to the side. (This GO Tutorial consists of 4 steps).

Step 1: Solution Step 1 of GO Tutorial 10-30

KEY IDEAS:

(1) When an object rotates at constant angular acceleration, we can use the constant-acceleration equations of Table 10-1 modified for angular motion:

(1) $\omega = \omega_0 + \alpha t$

(2) $\theta - \theta_0 = \omega_0 t + \frac{1}{2} \alpha t^2$

(3) $\omega^2 = \omega_0^2 + 2\alpha(\theta - \theta_0)$

(4) $\theta - \theta_0 = \frac{1}{2}(\omega_0 + \omega)t$

(5) $\theta - \theta_0 = \omega t - \frac{1}{2} \alpha t^2$

Counterclockwise is the positive direction of rotation, and clockwise is the negative direction.

(2) If a particle moves around a rotation axis at radius r , the magnitude of its radial (centripetal) acceleration a_r at any moment is related to its tangential speed v (the speed along the circular path) and its angular speed at that moment by

$$a_r = \frac{v^2}{r} = \omega^2 r$$

(3) If a particle moves around a rotation axis at radius r , the magnitude of its tangential acceleration a_t (the acceleration along the circular path) at any moment is related to angular acceleration α at that moment by

$$a_t = r\alpha$$

(4) If a particle moves around a rotation axis at radius r , the angular displacement through which it rotates is related to the distance s it moves along its circular path by

$$s = r\Delta\theta$$

GETTING STARTED: What is the radius of rotation (in meters) of a point on the rim of the flywheel?

Number Unit

exact number, no tolerance

[Check Your Input](#)

Step 2: Solution Step 2 of GO Tutorial 10-30

What is the final angular speed in radians per second?

Number Unit

the tolerance is +/-2%

[Check Your Input](#)

Step 3: Solution Step 3 of GO Tutorial 10-30

What was the initial angular speed?

Number Unit

exact number, no tolerance

[Check Your Input](#)

Step 4: Solution Step 4 of GO Tutorial 10-30

Through what angular distance does the flywheel rotate to reach the final angular speed?

Number Unit

the tolerance is +/-2%

[Check Your Input](#)

Now that you know how to solve the problem, go back and try again on your own. Close

• حل‌های ویدئویی برای ۲۰٪ مسئله‌های

برگزیده‌ی آخر فصل. چگونگی دسترسی و

تعیین زمان دسترسی به این حل‌ها توسط مدرس تعیین می‌شود. مثلاً آن‌ها می‌توانند پس از یک فرجه‌ی تکلیف‌خانه یا یک امتحان، قابل دسترس باشند. هر حل صرفاً یک جای‌گذاری در فرمول‌ها نیست. بلکه من هر حل را از ایده‌های کلیدی تا نخستین مرحله‌ی استدلال و تا حل نهایی پی می‌ریزم. دانشجویان صرفاً حل یک مسئله‌ی خاص را فرا نمی‌گیرند، بلکه یاد می‌گیرند که چگونه با هر نوع مسئله‌ای دست و پنجه نرم کنند، حتی اگر حل آن مسائل به یک شهادت فیزیکی نیاز داشته باشد.

• مثال‌های ویدئویی از چگونگی خواندن

داده‌ها از روی نمودار. (بیش از خواندن

ساده‌ی یک عدد بدون درک فیزیک آن)

• کمک حل مسئله من مراجع زیادی برای

WileyPLUS نوشته‌ام تا به مهارت‌های حل

مسئله‌ی دانشجویان کمک کند.

• تمام مسئله‌های نمونه‌ی کتاب. به طور

وصل - خط در هر دو شکل نوشتاری و ویدئویی

در دسترس است.

• صدها مسئله‌ی نمونه‌ی اضافی. گرچه آن‌ها

به طور مستقل در دسترس‌اند، اما (بسته به

صلاحید مدرس) می‌توانند به مسائل تکالیف

خانه نیز مرتبط شوند. بنابراین، اگر یکی از مسائل تکلیف‌خانه، مثلاً مربوط به نیروهای وارد بر قطعه‌ای روی سطح شیبدار باشد، ربطی به یک مسئله‌ی نمونه‌ی مربوط به آن فراهم شده است. ولی، این مسئله‌ی نمونه صرفاً المثنی آن تکلیف نیست و بنابراین حلی را فراهم نمی‌آورد که بشود بدون درک موضوع، صرفاً از آن کپی‌برداری کرد.

• حل‌های با راهنمایی مرحله به مرحله. برای ۱۵٪ مسئله‌های آخر کتاب فراهم آمده‌اند. من در چند مرحله،

دانشجویان را با شروع از ایده‌های کلیدی راهنمایی می‌کنم و وقتی پاسخ غلطی بدهند، آن‌ها را برای رسیدن به پاسخ درست راهنمایی می‌کنم. ولی عمدتاً قسمت آخر (پاسخ نهایی) را به دانشجویان وا می‌گذارم تا در پایان آن‌ها مسئول پاسخ نهایی باشند. برخی از سیستم‌های حل مسئله‌ی مرحله به مرحله، وقتی دانشجو پاسخ غلطی را می‌دهد او را به دام می‌اندازند، که این می‌تواند موجب سرخوردگی زیادی شود. سیستم یاددهی من دامی ندارد، زیرا دانشجو می‌تواند در هر مرحله‌ای از حل، به مسئله‌ی اصلی بازگردد.

• راهنمایی برای تمام مسئله‌های آخر فصل. به طور برخط (بسته به صلاحید مدرس) در دسترس‌اند. من

این راهنمایی‌ها را به صورت ایده‌های اصلی و روش‌های کلی حل مسائل نوشته‌ام، نه این‌که دستورالعمل‌هایی برای رسیدن به پاسخ نهایی بدون هیچ درکی از مطلب باشند.

مطالب ارزشیابی

• پرسش‌های مروری در هر بخش به‌طور برخط در دسترس‌اند. من پرسش‌ها را از آن رو نوشته‌ام که نیاز به

تحلیل یا درک عمیقی ندارند؛ بلکه آن‌ها آزمون ساده‌ای برای آن‌اند که آیا دانشجو آن بخش را خوانده است یا خیر. وقتی دانشجو یک بخش را باز می‌کند، یک پرسش به طور تصادفی (از بانک پرسش‌ها) در انتها ظاهر



می‌شود. مدرس می‌تواند تصمیم بگیرد که آیا این پرسش بخشی از نمره‌ی دانشجو باشد یا صرفاً وسیله‌ای باشد برای استفاده‌ی دانشجو.

• نکته‌ی واری در بیشتر بخش‌ها در دسترس‌اند. این پرسش‌ها به تحلیل و بررسی دربارهی فیزیک آن بخش نیاز دارند. پاسخ‌های نکته‌های واری در انتهای کتاب آمده است.

نکته‌ی واری



سه جفت از مکان‌های اولیه و نهایی، به ترتیب روی محور x داده شده‌اند. کدام جفت یک جابه‌جایی منفی را به دست می‌دهد، (الف) $1-3m, 5m$ (ب) $1-3m, -7m$ (پ) $47m, -3m$ ؟

• همه‌ی مسئله‌های آخر فصل (و بسیاری مسائل دیگر) در *WileyPLUS* موجود است. مدرس می‌تواند یک تکلیف‌خانه ایجاد کند و وقتی پاسخ‌ها به طور برخط رسیدند، چگونگی نمره دادن به آن‌ها را تنظیم کند. مثلاً، مدرس می‌تواند زمان پاسخ‌گویی و این‌که دانشجو چقدر می‌تواند با هر پرسش کلنچار رود را تنظیم کند. مدرس همچنین می‌تواند تصمیم بگیرد کدام کمک‌های یادگیری، در صورت وجود، در کنار هر مسئله‌ی تکلیف‌خانه موجود باشد. این ارتباط‌ها می‌توانند شامل راهنمایی‌ها، مسئله‌های نمونه، مطالب نوشتاری داخل فصل، آموزش‌های ویدئویی، مرورهای ریاضی ویدئویی، و حتی حل‌های ویدئویی باشد (که آخری می‌تواند پس از مثلاً یک فرجه‌ی پاسخ‌گویی در دسترس باشد).

• مسئله‌های با نمادگذاری نشان‌دار. در هر فصل موجودند و نیاز به پاسخ‌های جبری دارند.

• همه‌ی پرسش‌های آخر فصل کتاب. به عنوان تکلیف در *WileyPLUS* موجود است. این پرسش‌ها (به شکل چندگزینه‌ای) طراحی شده‌اند تا درک مفهومی دانشجو را بیازمایند.

نشانه‌هایی برای کمک بیشتر وقتی حل‌هایی برای تعداد معینی از مسئله‌های فرد، چه در شکل الکترونیکی و چه در شکل چاپی کتاب، تدارک دیده شد، به صورت این مسئله‌ها نشانگرهایی اختصاص داده شد تا هم دانشجویان و هم مدرسان از محلی که پاسخ‌ها در آن‌جا قرار دارند، مطلع شوند. همچنین نشانگرهایی را برای حل‌های با راهنمایی مرحله به مرحله و حل به روش تعاملی، و ارتباطی با کتاب نمایش هیجان‌انگیز فیزیک ارائه شده است. یک راهنمای نشانگرها در این‌جا داده شده است:

مسئله‌ها

حل با راهنمایی مرحله به مرحله (بسته به صلاحدید مدرس) در *WileyPLUS* و *WebAssign* موجود است.

تعداد تپه‌ها مطب دشواری مسئله را مشخص می‌کند.

حل در *ILW*

داده شده است.

حل به روش تعاملی در *WWW*

اطلاعات بیشتر در کتاب نمایش هیجان‌انگیز فیزیک و در www.flyingcircusofphysics.com

اشخاص زیادی در این کتاب سهم بوده‌اند. جی. ریچارد کریسمن از آکادمی حفاظت ساحلی دوباره مکمل‌های بسیار خوبی برای این کتاب فراهم کرده است؛ پیشنهادهای او برای این کتاب گران‌بها بوده است. سن-بن‌لیانو از آزمایشگاه ملی لارنس لیورمور، جیمز وایتتون از دانشگاه ایالتی پلی‌تکنیک جنوبی، و جری شی از سیتی کالج پاسادنا کار بسیار سترگ تهیه‌ی پاسخ‌های مسأله‌ها را بر عهده داشته‌اند. در انتشارات جان وایلی از کمک‌های استوارت یوهانسون، جeraldین آساتو و آلی رتروپ، ویراستاران این انتشارات بهره‌گرفتم که در سرتاسر کار، از ابتدا تا پایان، بر آن نظارت داشتند. از الیزابت اسواین، مدیر تولید که مسئولیت همه‌ی بخش‌های کتاب را در حین فرآیند پیچیده‌ی تولید بر عهده داشت، سپاسگزاریم. همچنین از مدی لژور برای طراحی متن و جلوه‌های هنری جلد، لی گلدشتاین برای صفحه‌آرایی، هلن والدن برای ویرایش متن، و لیلیان برادی برای غلط‌گیری سپاسگزاریم. جنیفر اتکینز در جستجوی عکس‌های جالب و نامتعارف الهام‌بخش بود. هم انتشارات جان وایلی و هم یرل واکر مایل‌اند از اشخاص زیر برای نظرها و ایده‌هایشان در مورد ویراست‌های اخیر کتاب سپاسگزاری کنند:

جانانان آبرامسون از دانشگاه ایالتی پرتلند؛ عمر آداوی از کالج پرتلند؛ ادوارد آدلسون از دانشگاه ایالتی آهایو؛ استیون آربیکر از دانشکده تحصیلات تکمیلی نیروی دریایی؛ جرج کاپلان از کالج ولسلی؛ ریچارد کاس از دانشگاه ایالتی آهایو؛ محمد رضا خوش‌بین خوش‌نظر از سازمان پژوهش و برنامه‌ریزی آموزشی (تهران)؛ کرایگ کلتزینگ از دانشگاه آیوا؛ استورات لوکس از کالج آمریکن ریور؛ لارنس لوریو از دانشگاه ایلنوی شمالی؛ تین ماهسوارانتان از دانشگاه وینتروپ؛ جو مک‌کولاک از کالج کابلریلو؛ کارل ای. موگان از آکادمی نیروی دریایی ایالات متحده؛ دان این. پیچ از دانشگاه آلبرتا؛ الی ریچی از کالج فورت اسکات کامیونیتی، اندرو جی. رینزلیز از دانشگاه فلوریدا؛ دویراوکا رابنیک از دانشگاه ایالتی لویزیانا؛ رابرت اشبینگر از دانشگاه راتگرز؛ روث شوارتز از دانشکده‌ی مهندسی میلواکی؛ کارول استرانگ از دانشگاه آلبرتا در هانتویل؛ نورا تورنبر از کالج راریتان ولی کامیونیتی؛ فرانک ونگ از کالج لاگو آریا کامیونیتی؛ گراهام دبلیو. ویلسون از دانشگاه کانزاس؛ رولند وینکلر از دانشگاه ایلنوی شمالی، اورلینج زوکر از دانشگاه ایالتی کلیولند.

برای بسیاری از هم‌نسلان من کتابی که به نام "فیزیک هالیدی" مشهور شده است اندکی جنبه نوستالژیک دارد. من هنوز از بو کشیدن کتاب هالیدی خود، خاطرات جوانی‌ام را جستجو می‌کنم. احتمالاً بخش‌هایی از این کتاب، بخصوص برای دانشجویان رشته‌های مهندسی که آن را پس از سال اول به بایگانی می‌سپارند، خاطره‌هایی را تداعی می‌کند، چیزی مثل داستان ریزعلی خواجوی، که هنوز از کتاب‌های دوره ابتدایی خود به خاطر داریم. من به جنبه‌ی نوستالژیک این کتاب بیش از این نخواهم پرداخت و شاید در جایی دیگر بیشتر به آن بپردازم، خصوصاً از آن‌رو که بعدها خودم این کتاب را درس دادم و نوستالژی آن را از جنبه‌ای دیگر حس کردم.

در هر حال، آنچه که کتاب "هالیدی" خواننده می‌شد عملاً کتابی تحت عنوان فیزیک بود که دیوید هالیدی و رابرت رزنیک آن را نوشته بودند. ساختار این کتاب انسجام خوبی داشت و عملاً یک کتاب درسی به تمام معنا بود. در همان زمان کتاب دیگری تحت عنوان مبانی فیزیک توسط همین دو نویسنده نوشته شده بود که تا آنجا که به خاطر دارم از سطح پایین‌تری برخوردار بود و اصولاً نمی‌شد نام آن را یک کتاب درسی گذاشت. در اواخر دهه‌ی ۸۰ میلادی، و با پا به سن گذاشتن هالیدی و رزنیک، دو نفر ادامه‌ی این دو کتاب را پی گرفتند، کنت کرین به تکمیل کتاب "فیزیک" پرداخت^۱ و یرل واکر تکمیل کتاب "مبانی فیزیک" را بر عهده گرفت.

تفاوت ماهوی اندیشه‌های این دو به‌زودی نمود پیدا کرد. کنت کرین همچنان در دوران پیشین مانده بود و یرل واکر با دمیدن روح جذاب فیزیک، به کتاب سر و شکلی تازه می‌داد. به‌زودی کتابی که ویرایش‌های اولیه‌ی آن اصولاً هیچ محلی از اعراب نداشت سر برآورد و جای خود را در دانشکده‌های فیزیک باز کرد. حالا این کتاب مبانی فیزیک بود که کتاب درسی اکثر دانشگاه‌های جهان محسوب می‌شد. اگر به مقاله‌های بین‌المللی در مجله‌های آموزش فیزیک رجوع کنید درمی‌یابید که جملگی کتاب مبانی فیزیک را به عنوان "هالیدی" در نظر گرفته‌اند. کنت کرین با دیدگاه محافظه‌کارانه‌ی خود و حفظ همان چارچوب‌های اولیه نتوانست رضایت مخاطبان خود را حفظ کند. البته مبانی فیزیک ضعیف‌هایی هم داشت [البته در ویراست‌های متأخر تا حدودی برطرف شده] که به‌خصوص برای ما اینجایی‌ها که شیفته‌ی مسائل دشوار و پیچیده هستیم بیشتر جلوه می‌کرد. مسأله‌های آن به جاننداری مسأله‌های کتاب فیزیک نبود و همین شد که دانشگاه‌های برتری چون دانشگاه صنعتی شریف، دیرتر تصمیم به تدریس از روی این کتاب گرفتند. من برای رفع مشکل سطح مسئله‌ها، مسائل خوبی را تحت عنوان "مسئله‌های خوب دیگر" به کتاب راهنمای حل مسئله‌ها افزودم و در مورد ضعیف‌های دیگر هم باید دانست که هیچ کتابی کامل نیست و من خود در حین تدریس "چاله چوله‌های" مبانی فیزیک را با کتاب‌های دیگر می‌پوشاندم، ولی سیر منطقی و ترتیب توالی پداگوژیک مطالب هیچ کتابی به پای مبانی فیزیک نمی‌رسد، البته اگر از کتاب مهجور فیزیک نوشته‌ی یوجین هشت^۲ بگذریم که واقعاً در بین کتاب‌های فیزیک پایه کم نظیر است.

در ویراست نهم مبانی فیزیک از ناشر معروف و بین‌المللی جان - وایلی خطایی بزرگ سر زد که از ناشری در این حد و اندازه و اعتبار واقعاً بعید بود. دو نسخه از ویراست نهم مبانی فیزیک چاپ شد. یکی تحت عنوان همیشگی *Fundamentals of Physics* و دیگری تحت عنوان جدید *Principles of Physics*. بلافاصله با واکر، که منت گذاشته بود و در مقدمه کتاب (همچون همین ویراست) از من تشکر کرده بود، تماس گرفتم و جوایب ماجرا شدم. جالب این بود که او هیچ اطلاعی نداشت و اظهار تعجب می‌کرد. بعد از مدتی با من تماس گرفت و گفت ویراستارم گفته است که کتاب در سایر کشورهای جهان به جز ایالات متحده به نام *Principles* چاپ

¹ Robert Resnick, David Halliday & Kenneth S. Krane, Physics.

² Physics Algebra/Trig by Eugen Hecht

شده، ولی این دو کتاب تفاوتی با هم ندارند. در هر حال کتاب *Principles* از جان - وایلی به دستم رسید و شروع به حل مسأله‌های آن کردم. حدود ۵۰٪ مسئله‌ها دچار تغییرات کمی نسبت به ویرایش قبلی شده بود که بسیاری از آن‌ها به جواب‌های زمختی می‌انجامید، پاره‌ای اصلاً جواب نمی‌داد (مثلاً زیر رادیکال منفی می‌شدا) و بعضی دیگر به جوابی می‌رسید که در مغایرت با پاسخی بود که در آخر کتاب داده شده بود. باز مجبور شدم با واکر تماس بگیرم و باز از او انکار و از من اصرار. می‌گفت ما مسأله‌ها را بارها و بارها واری کرده‌ایم و چنین چیزی ممکن نیست. ولی من به او اطمینان دادم که واقعیت همین است که می‌گویم. بالاخره راضی شد. به او گفتم کتاب *Principles* را تهیه کند نه کتاب *Fundamental* را که در ایالات متحده تدریس می‌شود.

مجدداً با من تماس گرفت و حرفم را تأیید کرد. کاشف به عمل آمد که یکی در جان - وایلی بدون اجازه‌ی نویسنده در صورت مسأله‌های کتاب دست برده است و همین منجر به آن فاجعه شده است. بلافاصله غلطنامه‌ای به پایگاه اینترنتی مدرسان کتاب افزوده شد. از واکر خواسته‌ام این بار خود بر هر دو کتاب نظارت داشته باشد، بخصوص که اکیداً به من گفته است این آخرین ویراست چاپی کتاب خواهد بود. گرچه متأسفانه همین ویراست هم خالی از اشکال نبوده است که البته پاره‌ای از آنها را به واکر گوشزد کرده‌ام که همگی مورد تأیید او قرار گرفته است (شاید نامه‌های ما درباره‌ی این ویراست جدید به بیش از ۴۰ نامه سر بزنند). البته این واری همچنان ادامه دارد و مثلاً اخیراً بحث پدیده‌ی مبحث ماشین کارنوی کتاب داشته‌ایم که به تغییراتی در متن کتاب انجامید. تا آنجا که توانسته‌ام اصلاحات تأیید شده را در این ترجمه اعمال کرده‌ام و اگر تفاوت‌هایی بین متن اصلی و این ترجمه مشاهده می‌شود ناشی از همین تصحیحاتی است که با رایزنی با واکر صورت پذیرفته است. (تمام این اصلاحات در چاپ - ونه ویراست - بعدی کتاب انگلیسی اعمال خواهد شد. مثلاً صفحه‌ی پیوست، نخستین مجموعه‌ی تصحیحاتی است که پس از مکاتبات اولیه‌ی من با او صورت پذیرفت که البته این تصحیحات همچنان ادامه یافت و به چندین صفحه رسید).

اما در مورد ترجمه‌ی این کتاب، باید اعتراف کنم بعد از سال‌های زیادی که ویراست‌های مختلف مبانی فیزیک را ترجمه کرده‌ام، این بار پس از آنکه دریافتیم ویراست دهم به احتمال قریب به یقین آخرین ویراست مبانی فیزیک خواهد بود، کتاب را خط به خط بازخوانی کردم. ویراست دهم بیشترین تغییر را نسبت به ویراست‌های قبلی داشته است و در چند فصل بازنویسی شده است. خودم هم در حین بازخوانی متوجه خطاهایی در کارهای پیشین خود شدم و از آنجا که درگیر تصحیح و بازنگری کتاب‌های فیزیک دبیرستان بودم اندیشیدم برخی از معادل‌ها را به همان واژه‌هایی برگردانم که در کتاب‌های فیزیک دبیرستان آمده است، ضمن اینکه در این سال‌ها توصیه‌هایی نیز جهت ترجمه‌ی صحیح‌تر برخی عبارات به دستم رسیده بود که همه را اعمال کردم. در تقسیم‌بندی کتاب نیز، دو فصل به جلد اول کتاب افزودم، چراکه ترمودینامیک در ارتباط تنگاتنگی با شاره‌هاست و نوسان نیز جزو مکانیک محسوب می‌شود و دانستم که در برخی دانشگاه‌ها - به درستی - همچنان نوسان را در فیزیک پایه ۱ تدریس می‌کنند. جلد دوم همچنان در ۱۳ فصل خواهد آمد چراکه سرفصل‌های فیزیک پایه ۲ همین ۱۳ فصل را شامل می‌شود و امید دارم اگر مجالی شد مابقی فصل‌ها را در مجلدی دیگر به چاپ برسانم. همچنین با توجه به اینکه ممکن است برخی از مخاطبان این کتاب به سایت *WileyPLUS* دسترسی نداشته باشند، DVD جامعی بر اساس سایت مدرسان *Wiley* برای کتاب تهیه شده است که البته کلیه فصول کتاب را شامل می‌شود و توصیه می‌شود دانشجویان حتماً برای درک جامع کتاب سری به آن هم بزنند، بخصوص که آزمون‌های تعاملی‌ای نیز در آن تدارک دیده شده است. این DVD همچنین شامل پاره‌ای از اصلاحات کتاب می‌شود که در بالا به آن اشاره شد.

در هر حال این آخرین ویراست چاپی کتاب خواهد بود و شاید روزی خاطره‌ای شود برای کسانی که امروز برای نخستین بار آن را به دست می‌گیرند.

تهران - محمدرضا خوش‌بین خوش‌نظر

نخستین تصحیحاتی که با رایزنی مترجم در ویراست دهم کتاب اعمال و به صورت غلطنامه‌ای به آن افزوده شد.

chap	10e page	item	change	WileyPlus	paper book	pdf made
Ans	AN-13 extended	Prob 43-13 (a)	answer should be 253 MeV instead of 251 MeV.	already ok		yes
Ans	AN-13 vol 2	Prob 43-13 (a)	answer should be 253 MeV instead of 251 MeV.	already ok		yes
Ans	AN-1 Regular, Vol 1, extended	Prob 3-51	answer to prob 3-51 (b) should be negative	WP wording will now ask for "magnitude".		yes
Ans	AN-9 Regular, extended	Prob 30-101	Answer to prob 101 should be 1.15 μWb	Ok in WP		yes
Ans	AN-3 Vol 2	Prob 30-101	Answer to prob 101 should be 1.15 μWb	Ok in WP		yes
3	44	SP 3.01	Unit of answer on orienteering SP should be km instead of "m".	13-01-18		yes
4	75	SP 4.05	Wrong superscripts in two places.			yes
4			Prob 138 is a duplicate of Prob 83.		Cannot fix	
4			Prob 137 is similar to Prob 88		Cannot fix	
6	129	SP 6.02	Correction to caption to Fig. 6-4 (left over from 9e). Correct "hown" to "down".			yes
18	538	SP 18.07	Correct subscript "env" to "abs"			yes
23	682	Prob 23-48	Change wording to "A positively charged particle"	Fixed	Fixed	no need
26	748	SP 26.01	Reference should be to Table 14-1 instead of 15-1			yes
28	829	Prob 28-11	Delete "smallest". The hor and vert setup and then the demand of "undeflected" requires that the E be perp to the other vactors. No other choice.			yes
31		Q13	"(a)" missing in question statement	Ok in WP prob area		yes
42		Prob 42-46	This should be shifted back to the beta-decay module because it involves beta-decay.		Cannot fix	

جلد ۱

۱	اندازه‌گیری
۲	حرکت در راستای یک خط راست
۳	بردارها
۴	حرکت در دو و سه بعد
۵	نیرو و حرکت - I
۶	نیرو و حرکت - II
۷	انرژی جنبشی و کار
۸	انرژی پتانسیل و پایداری انرژی
۹	مرکز جرم و تکانه‌ی خطی
۱۰	چرخش
۱۱	غلتش، گشتاور نیرو و تکانه‌ی زاویه‌ای
۱۲	تعادل و کشسانی
۱۳	گرانش
۱۴	شاره‌ها
۱۵	نوسان‌ها
۱۸	دما، گرما، و قانون اول ترمودینامیک
۱۹	نظریه‌ی جنبشی گازها
۲۰	آنتروپی و قانون دوم ترمودینامیک

جلد ۲

۲۱	بار الکتریکی
۲۲	میدان‌های الکتریکی
۲۳	قانون گاوس
۲۴	پتانسیل الکتریکی
۲۵	ظرفیت
۲۶	جریان و مقاومت الکتریکی
۲۷	مدارهای الکتریکی
۲۸	میدان‌های مغناطیسی
۲۹	میدان‌های مغناطیسی حاصل از جریان
۳۰	القایش و القایدگی
۳۱	نوسان‌های الکترومغناطیسی و جریان متناوب
۳۲	معادله‌های ماکسول؛ خواص مغناطیسی مواد
۳۳	امواج الکترومغناطیسی

فهرست مطالب

۸۹	۳-۲۳ رسانای باردار منزوی	۱۷	۲۱ بار الکتریکی
۸۹	رسانای باردار منزوی	۱۷	۱-۲۱ قانون کولن
۹۲	۴-۲۳ به کارگیری قانون گاوس: تقارن استوانه‌ای	۱۸	فیزیک چیست؟
۹۲	به کارگیری قانون گاوس: تقارن استوانه‌ای	۱۸	بار الکتریکی
۹۴	۵-۲۳ به کارگیری قانون گاوس: تقارن صفحه‌ای	۲۰	رساناها و عایق‌ها
۹۴	به کارگیری قانون گاوس: تقارن صفحه‌ای	۲۲	قانون کولن
۹۷	۶-۲۳ به کارگیری قانون گاوس: تقارن کروی	۲۵	رساناهای کروی
۹۷	به کارگیری قانون گاوس: تقارن کروی	۲۹	۲-۲۱ بار کوانتیده است
۹۹	مرور و خلاصه‌ی درس	۲۹	بار کوانتیده است
۱۰۱	مسئله‌ها	۳۱	۳-۲۱ بار پایسته است
		۳۱	بار پایسته است
		۳۲	مرور و خلاصه‌ی درس
		۳۵	مسئله‌ها
۱۱۳	۲۴ پتانسیل الکتریکی		
۱۱۳	۱-۲۴ پتانسیل الکتریکی	۴۳	۲۲ میدان‌های الکتریکی
۱۱۳	فیزیک چیست؟	۴۳	۱-۲۲ میدان الکتریکی
۱۱۴	پتانسیل الکتریکی و انرژی پتانسیل الکتریکی	۴۳	فیزیک چیست؟
۱۱۸	۲-۲۴ سطوح هم‌پتانسیل و میدان الکتریکی	۴۴	میدان الکتریکی
۱۱۹	سطوح هم‌پتانسیل	۴۵	خطوط میدان الکتریکی
۱۲۰	محاسبه‌ی پتانسیل از روی میدان	۴۶	۲-۲۲ میدان الکتریکی حاصل از یک بار نقطه‌ای
۱۲۳	۳-۲۴ پتانسیل حاصل از یک بار نقطه‌ای	۴۷	میدان الکتریکی حاصل از یک بار نقطه‌ای
۱۲۳	پتانسیل حاصل از یک بار نقطه‌ای	۴۹	۳-۲۲ میدان الکتریکی حاصل از یک دوقطبی الکتریکی
۱۲۴	پتانسیل حاصل از دسته‌ای از بارهای نقطه‌ای	۴۹	میدان الکتریکی حاصل از یک دوقطبی الکتریکی
۱۲۶	۴-۲۴ پتانسیل حاصل از یک دوقطبی الکتریکی	۵۱	۴-۲۲ میدان الکتریکی حاصل از یک خط بار
۱۲۶	پتانسیل حاصل از یک دوقطبی الکتریکی	۵۲	میدان الکتریکی حاصل از یک خط بار
۱۲۷	۵-۲۴ پتانسیل حاصل از یک توزیع بار پیوسته	۵۷	۵-۲۲ میدان الکتریکی حاصل از یک قرص باردار
۱۲۷	پتانسیل حاصل از یک توزیع بار پیوسته	۵۸	میدان الکتریکی حاصل از یک قرص باردار
۱۳۰	۶-۲۴ محاسبه‌ی میدان الکتریکی از روی پتانسیل الکتریکی	۵۹	۶-۲۲ بار نقطه‌ای در میدان الکتریکی
۱۳۰	محاسبه‌ی میدان الکتریکی از روی پتانسیل الکتریکی	۵۹	بار نقطه‌ای در میدان الکتریکی
۱۳۲	۷-۲۴ انرژی پتانسیل الکتریکی دستگاهی از ذرات باردار	۶۲	۷-۲۲ دوقطبی در میدان الکتریکی
۱۳۲	انرژی پتانسیل الکتریکی دستگاهی از ذرات باردار	۶۲	دوقطبی در میدان الکتریکی
۱۳۵	۸-۲۴ پتانسیل یک رسانای باردار منزوی	۶۵	مرور و خلاصه‌ی درس
۱۳۵	پتانسیل یک رسانای باردار منزوی	۶۸	مسئله‌ها
۱۳۷	مرور و خلاصه‌ی درس		
۱۴۰	مسئله‌ها	۷۹	۲۳ قانون گاوس
		۷۹	۱-۲۳ شار الکتریکی
۱۵۱	۲۵ ظرفیت	۷۹	فیزیک چیست؟
۱۵۱	۱-۲۵ ظرفیت	۸۰	شار الکتریکی
۱۵۱	فیزیک چیست؟	۸۵	۲-۲۳ قانون گاوس
۱۵۱	ظرفیت	۸۵	قانون گاوس
۱۵۴	۲-۲۵ محاسبه‌ی ظرفیت	۸۶	قانون گاوس و قانون کولن
۱۵۴	محاسبه‌ی ظرفیت		

۲۵۵	۲۸ میدان‌های مغناطیسی	۱۵۸	۲۵-۳ خازن‌های موازی و متوالی
۲۵۵	۱-۲۸ میدان‌های مغناطیسی و تعریف \vec{B}	۱۵۸	خازن‌های موازی و متوالی
۲۵۵	فیزیک چیست؟	۱۶۳	۲۵-۴ انرژی ذخیره شده در میدان الکتریکی
۲۵۶	چه چیزی یک میدان مغناطیسی را ایجاد می‌کند؟	۱۶۴	انرژی ذخیره شده در میدان الکتریکی
۲۵۶	تعریف \vec{B}	۱۶۶	۲۵-۵ خازن با دی‌الکتریک
۲۶۱	۲-۲۸ میدان‌های متعامد: کشف الکترون	۱۶۶	خازن با دی‌الکتریک
۲۶۱	میدان‌های متعامد: کشف الکترون	۱۶۹	دی‌الکتریک‌ها: از دیدگاه اتمی
۲۶۳	۳-۲۸ میدان‌های متعامد: اثر هال	۱۷۰	۲۵-۶ دی‌الکتریک‌ها و قانون گاوس
۲۶۳	میدان‌های متعامد، اثر هال	۱۷۰	دی‌الکتریک‌ها و قانون گاوس
۲۶۷	۴-۲۸ ذره‌ی باردار چرخان	۱۷۳	مرور و خلاصه‌ی درس
۲۶۷	ذره‌ی باردار چرخان	۱۷۵	مسئله‌ها
۲۷۱	۵-۲۸ سیکلوترون و سنکروترون		
۲۷۱	سیکلوترون و سنکروترون	۱۸۵	۲۶ جریان و مقاومت الکتریکی
۲۷۴	۶-۲۸ نیروی مغناطیسی وارد بر یک سیم حامل جریان	۱۸۵	۱-۲۶ جریان الکتریکی
۲۷۴	نیروی مغناطیسی وارد بر یک سیم حامل جریان	۱۸۵	فیزیک چیست؟
۲۷۶	۷-۲۸ گشتاور نیروی وارد بر یک حلقه‌ی جریان	۱۸۶	جریان الکتریکی
۲۷۷	گشتاور نیروی وارد بر یک حلقه‌ی جریان	۱۸۸	۲-۲۶ چگالی جریان
۲۷۹	۸-۲۸ گشتاور دوقطبی مغناطیسی	۱۸۹	چگالی جریان
۲۷۹	گشتاور دوقطبی مغناطیسی	۱۹۲	۳-۲۶ مقاومت و مقاومت ویژه‌ی الکتریکی
۲۸۲	مرور و خلاصه‌ی درس	۱۹۳	مقاومت و مقاومت ویژه‌ی الکتریکی
۲۸۴	مسئله‌ها	۱۹۶	۴-۲۶ قانون اهم
		۱۹۷	قانون اهم
		۱۹۸	قانون اهم از دیدگاه میکروسکوپی
۲۹۵	۲۹ میدان‌های مغناطیسی حاصل از جریان	۲۰۰	۵-۲۶ توان، نيمرساناها، و آبررساناها
۲۹۵	۱-۲۹ میدان‌های مغناطیسی حاصل از جریان	۲۰۰	توان در مدارهای الکتریکی
۲۹۵	فیزیک چیست؟	۲۰۲	نيمرساناها
۲۹۶	محاسبه‌ی میدان مغناطیسی حاصل از جریان	۲۰۳	آبررساناها
۳۰۲	۲-۲۹ نیروی بین دو جریان موازی	۲۰۴	مرور و خلاصه‌ی درس
۳۰۲	نیروی بین دو جریان موازی	۲۰۷	مسئله‌ها
۳۰۴	۳-۲۹ قانون آمپر		
۳۰۴	قانون آمپر	۲۱۵	۲۷ مدارهای الکتریکی
۳۰۹	۴-۲۹ سیملوله و چنبره	۲۱۵	۱-۲۷ مدارهای تک‌حلقه‌ای
۳۰۹	سیملوله و چنبره	۲۱۶	فیزیک چیست؟
۳۱۲	۵-۲۹ پیچ‌های حامل جریان به عنوان یک دوقطبی مغناطیسی	۲۱۶	”پمپاژ“ بارهای الکتریکی
۳۱۲	پیچ‌های حامل جریان به عنوان یک دوقطبی مغناطیسی	۲۱۷	کار، انرژی، و emf
۳۱۵	مرور و خلاصه‌ی درس	۲۱۸	محاسبه‌ی جریان در یک مدار تک‌حلقه‌ای
۳۱۷	مسئله‌ها	۲۲۰	سایر مدارهای تک‌حلقه‌ای
		۲۲۲	اختلاف پتانسیل بین دو نقطه
۳۳۱	۳۰ القایش و القابیدگی	۲۲۶	۲-۲۷ مدارهای چندحلقه‌ای
۳۳۱	۱-۳۰ قانون فاراده و قانون لنز	۲۲۶	مدارهای چندحلقه‌ای
۳۳۱	فیزیک چیست؟	۲۳۳	۳-۲۷ آمپرسنج و ولت‌سنج
۳۳۲	دو آزمایش	۲۳۳	آمپرسنج و ولت‌سنج
۳۳۳	قانون القای فاراده	۲۳۴	۴-۲۷ مدارهای RC
۳۳۵	قانون لنز	۲۳۴	مدارهای RC
۳۳۹	۲-۳۰ القایش و انتقال‌های انرژی	۲۳۹	مرور و خلاصه‌ی درس
۳۳۹	القایش و انتقال‌های انرژی	۲۴۱	مسئله‌ها

۴۲۳	۲-۳۲ میدان‌های مغناطیسی القایی	۳۴۲	۳-۳۰ میدان‌های الکتریکی القایی
۴۲۴	میدان‌های مغناطیسی القایی	۳۴۲	میدان‌های الکتریکی القایی
۴۲۷	۳-۳۲ جریان جابه‌جایی	۳۴۷	۴-۳۰ القاگرها و القایدگی
۴۲۷	جریان جابه‌جایی	۳۴۷	القاگرها و القایدگی
۴۳۰	معادله‌های ماکسول	۳۴۹	۵-۳۰ خودالقابین
۴۳۱	۴-۳۲ آهنرباها	۳۴۹	خودالقابین
۴۳۳	۵-۳۲ مغناطیس و الکترون‌ها	۳۵۱	۶-۳۰ مدارهای RL
۴۳۴	مغناطیس و الکترون‌ها	۳۵۱	مدارهای RL
۴۳۸	مواد مغناطیسی	۳۵۵	۷-۳۰ انرژی ذخیره شده در میدان مغناطیسی
۴۳۹	۶-۳۲ دیامغناطیس	۳۵۵	انرژی ذخیره شده در میدان مغناطیسی
۴۳۹	دیامغناطیس	۳۵۷	۸-۳۰ چگالی انرژی میدان مغناطیسی
۴۴۱	۷-۳۲ پارامغناطیس	۳۵۷	چگالی انرژی میدان مغناطیسی
۴۴۱	پارامغناطیس	۳۵۸	۹-۳۰ القايش متقابل
۴۴۴	۸-۳۲ فرّومغناطیس	۳۵۹	القايش متقابل
۴۴۴	فرّومغناطیس	۳۶۱	مرور و خلاصه‌ی درس
۴۴۷	مرور و خلاصه‌ی درس	۳۶۴	مسئله‌ها
۴۵۰	مسئله‌ها		
		۳۷۷	۳۱ نوسان‌های الکترومغناطیسی و جریان متناوب
۴۵۹	۳۳ امواج الکترومغناطیسی	۳۷۷	۱-۳۱ نوسان‌های LC
۴۵۹	۱-۳۳ امواج الکترومغناطیسی	۳۷۸	فیزیک چیست؟
۴۵۹	فیزیک چیست؟	۳۷۸	بررسی کیفی نوسان‌های LC
۴۶۰	رنگین کمان ماکسول	۳۸۰	همانندی الکتریکی - مکانیکی
۴۶۱	بررسی کیفی امواج الکترومغناطیسی پیشرونده	۳۸۱	بررسی کمی نوسان‌های LC
۴۶۵	بررسی کمی موج الکترومغناطیسی پیشرونده	۳۸۵	۲-۳۱ نوسان‌های میرا در یک مدار RLC
۴۶۸	۲-۳۳ انتقال انرژی و بردار پوئین‌تینگ	۳۸۵	نوسان‌های میرا در یک مدار RLC
۴۶۹	انتقال انرژی و بردار پوئین‌تینگ	۳۸۷	۳-۳۱ نوسان‌های واداشته‌ی سه مدار ساده
۴۷۲	۳-۳۳ فشار تابشی	۳۸۷	جریان متناوب
۴۷۲	فشار تابشی	۳۸۹	نوسان‌های واداشته
۴۷۴	۴-۳۳ قطبش	۳۸۹	سه مدار ساده
۴۷۴	قطبش	۳۹۶	۴-۳۱ مدار RLC متوالی
۴۷۹	۵-۳۳ بازتاب و شکست	۳۹۶	مدار RLC متوالی
۴۷۹	بازتاب و شکست	۴۰۲	۵-۳۱ توان در مدارهای جریان متناوب
۴۸۵	۶-۳۳ بازتاب داخلی کلی	۴۰۳	توان در مدارهای جریان متناوب
۴۸۶	بازتاب داخلی کلی	۴۰۵	۶-۳۱ میدل‌ها [ترانسفورماتورها]
۴۸۷	۷-۳۳ قطبش بر اثر بازتاب	۴۰۶	میدل‌ها
۴۸۷	قطبش بر اثر بازتاب	۴۱۰	مرور و خلاصه‌ی درس
۴۸۸	مرور و خلاصه‌ی درس	۴۱۲	مسئله‌ها
۴۹۱	مسئله‌ها		
		۴۲۱	۳۲ معادله‌های ماکسول؛ خواص مغناطیسی مواد
۵۰۵	پاسخ‌ها	۴۲۱	۱-۳۲ قانون گاوس برای میدان‌های مغناطیسی
۵۱۳	پیوست‌ها	۴۲۱	فیزیک چیست؟
۵۲۷	نمایه	۴۲۲	قانون گاوس برای میدان‌های مغناطیسی